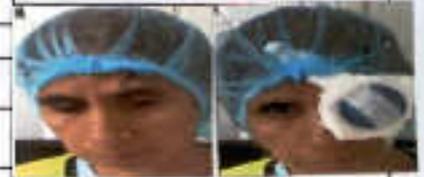


SRE-C-25-05-0113

| APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE<br>सहायता हेतु आवेदन प्रारूप  |  | (Healthcare)<br>(स्वास्थ्य देखभाल)  |                | Koshika<br>foundation<br>Building block of life  |  |
|---|--|---|----------------|--|--|
| APPLICATION No. :<br>आवेदन संख्या : S/0525/0068   |  | APPLICATION DATE : 03-5-2025<br>आवेदन तिथि  |                |  |  |
| NAME of APPLICANT :<br>आवेदक का नाम Mrs. Gafuran  |  | AGE-YEARS आयु-वर्ष<br>56  | SEX लिंग<br>F  |  |  |
| FATHER'S/SPOUSE'S NAME :<br>पिता/सहस्र का नाम Mr. Irshad  |  |   |                |  |  |
| PRESENT RESIDENCE ADDRESS वास्तविक आवासीय पता<br>Main Road, Halwara Murat, Halwara<br>Saharanpur, Uttar Pradesh, 247662               |  |   |                |  |  |
| PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता<br>same as above   |  |   |                |  |  |
| OCCUPATION :<br>व्यवसाय Home Maker  |  |   |                | MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)   |  |
| TOTAL ANNUAL INCOME :<br>कुल वार्षिक आय 47,000 (Family Income)  |  |   |                | (Attach Proof of Income)<br>(आय का साक्ष्य संलग्न) NA                                    |  |
| PAN No. रजिस्ट्रार संख्या NA  |  |   |                |  |  |
| ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):<br>क्या आप आय कर दाता हैं (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाएं)       |  |   |                |  | Yes / No<br>हां / नहीं <input checked="" type="checkbox"/> |
| FAMILY DETAILS परिवार विवरण   |  |   |                |  |  |
| Sr. No.<br>क्रम संख्या  | Name of Family Member<br>परिवार के सदस्यों का नाम  | Age (Years)<br>उम्र (वर्ष)  | Gender<br>लिंग | Relation with Applicant<br>आवेदक के साथ सम्बन्ध  |  |
| 11<br>(13)  | Irshad   | 57  | M              | Husband  |  |
|   | Shadiq   | 35  | M              | Son  |  |
|   | Mahim  | 21  | M              | Son  |  |
| BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)<br>सहायता के लिये विनति आधार   |  |   |                |  |  |
| BPL Card<br>(Attach Card Copy)<br>गरीबी रेषा के नीचे प्रमाण पत्र<br>(प्रमाण पत्र को छाया प्रति संलग्न करें)                           |  | EWS Certificate<br>(Attach Certificate Copy)<br>अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र<br>(प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें) |                | Ration Card<br>(Attach Copy)<br>उपभोगता कार्ड<br>(प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें) |  |
| Any Other Basis/Proof<br>अन्य कोई साक्ष्य   |  |   |                |  |  |
| "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:<br>सहायता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य:   |  |   |                |  |  |
| Sr. No.<br>क्रम संख्या  | Medical Reports/Prescriptions Attached<br>अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न |   |                |  |  |
|   | Diagnosis - RE - senile Cataract<br>LE - senile Cataract<br>Surgery - LE - SICS with PHVA    |   |                |  |  |
| ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES<br>इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लीया गया है? |  |   |                |  |  |
| Sr. No.<br>क्रम संख्या  | NAME of OTHER SOURCE<br>अन्य स्रोत का नाम  | AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED<br>ली गई सहायता राशी   |                |  |  |
|   |  |   |                |  |  |
|   |  |   |                |  |  |
|   |  |   |                |  |  |



PASTE PHOTO HERE

 Paste of Post op  
 Gafuran  
 (0068)

**DECLARATION by APPLICANT (अर्शदक द्वारा घोषणा कर):**

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण सही जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही हैं। यदि कोई गिपवा एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता यदि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उन्ही उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जाएगा, जो इस प्रारूप में माग किया है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का वापिस या प्रत्युत्पन्न किसी अन्य स्रोत/निर्देशक/बीमा कम्पनी से न ले लिया है और न ही भविष्य में लूँगा।

**AGREEMENT by APPLICANT (अर्शदक द्वारा करार)**

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रश्न पर अपने हस्ताक्षर या अंगुठे की छाप लगाकर, मैं (अर्शदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउन्डेशन और उसके न्यायीयों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, चोटें और जो विवरण इस प्रारूप में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यायीयों, राग, सचकायक दुसरे उद्देश्य से चुट्टी गतिविधियों और उपस्थितियों के लिये किसी भी प्रकार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रश्न का विवरण यदि इलाज के खर्चे या खर्च से करने के लिए "कोशिका फाउन्डेशन" में प्रार्थना अधिकृत है।
- 2) मैं (अर्शदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, चोटें और विवरण को किसी सहायता के उद्देश्य से प्रेषित है मुझे स्वतः सहायता का इंतजार नहीं करना। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यायीयों का निर्णय अंतिम और सचकायकी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

अर्शदक के हस्ताक्षर या अंगुठे का निशान।



**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इससे अधिकृत, हस्ताक्षरों की ओर से घोषित/लेनी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वित्तिय सहायता हेतु विफलता की जगह है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में किरिय सहायता किसी और सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्रोत से उक्त रोगी/मासले में लेनी जा ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से वित्तिय/वित्तिय सहायता के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता वित्तिय अस्वीकार/प्रकार हेतु मन्सुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य सरकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थाओं से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मासले हेतु किसी और सहायता संस्था या किसी अन्य संस्थान से नहीं लेगा/लेगी।
- 2) "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता केवल वित्तिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दखल नहीं है। इसलिए हस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और जाने जाने की सभी जिम्मेदारियाँ रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या जिम्मेदारता इस सम्बंध में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
स्वीकृती के लिए संस्तुति

**ARNAB MODAK**

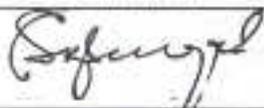
**ADMINISTRATOR**  
**SCH SAHARANPUR**  
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital)  
नाम व पर हस्पताल अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery  
ऑपरेशन की तारीख  
**3-5-2025**

**Dr. NEWA**  
DMC No. 51 19  
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  
डॉक्टर का नाम व हस्ताक्षर व रजि. नं.

**FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION** आन्तरिक उपयोग हेतु

**SIGNATURE of TRUSTEE 1**  
न्यायीय हस्ताक्षर 1



**SIGNATURE of TRUSTEE 2**  
न्यायीय हस्ताक्षर 2

